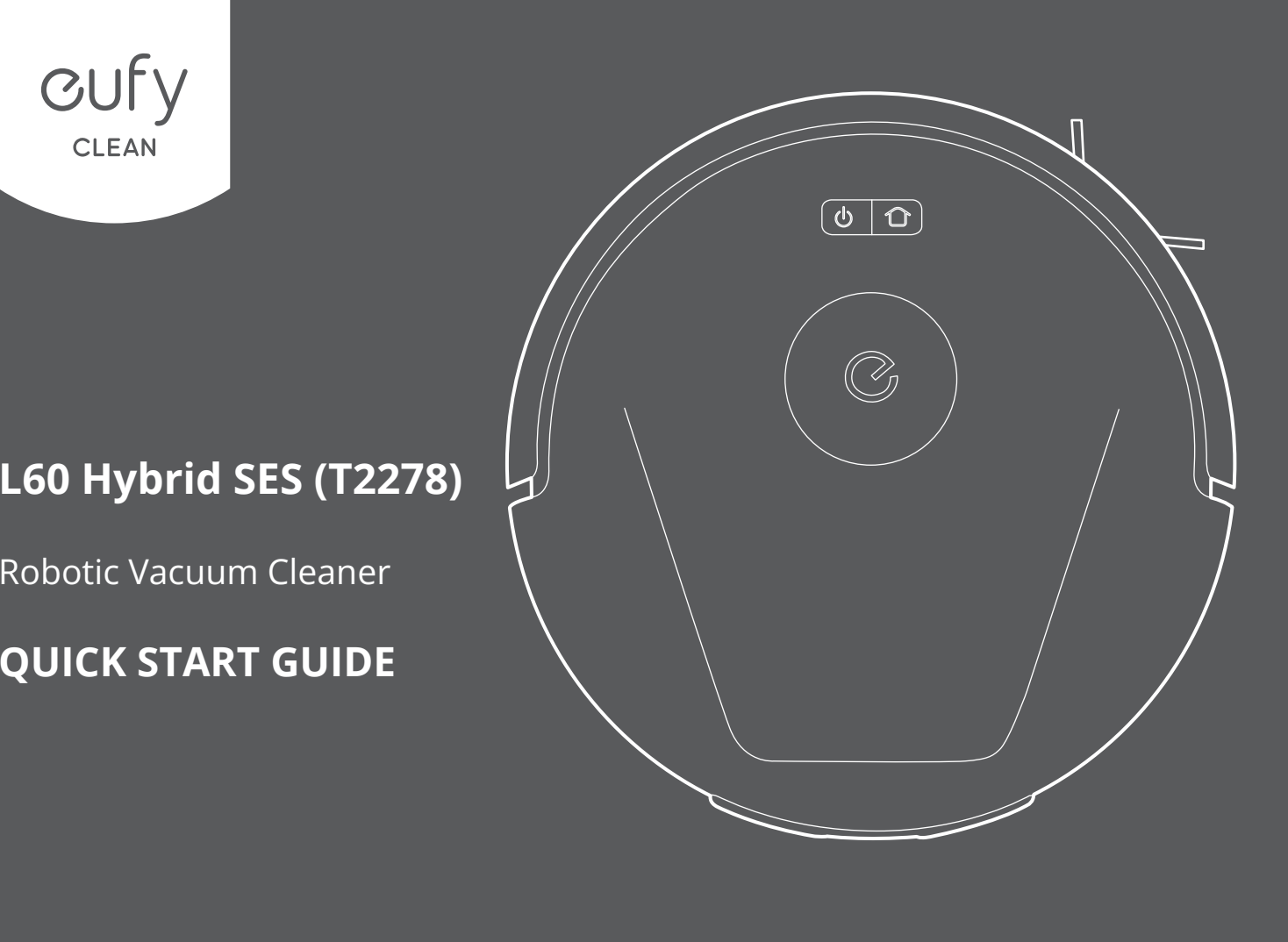


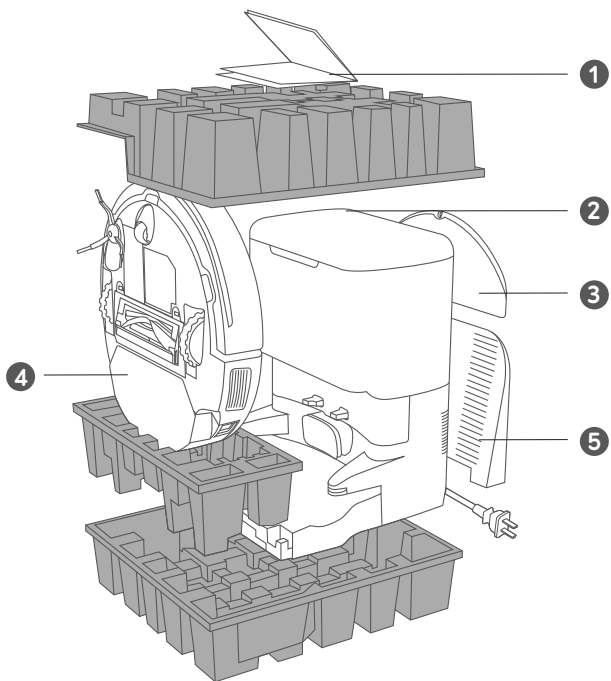


L60 Hybrid SES (T2278)

Robotic Vacuum Cleaner

QUICK START GUIDE

What's in the Box



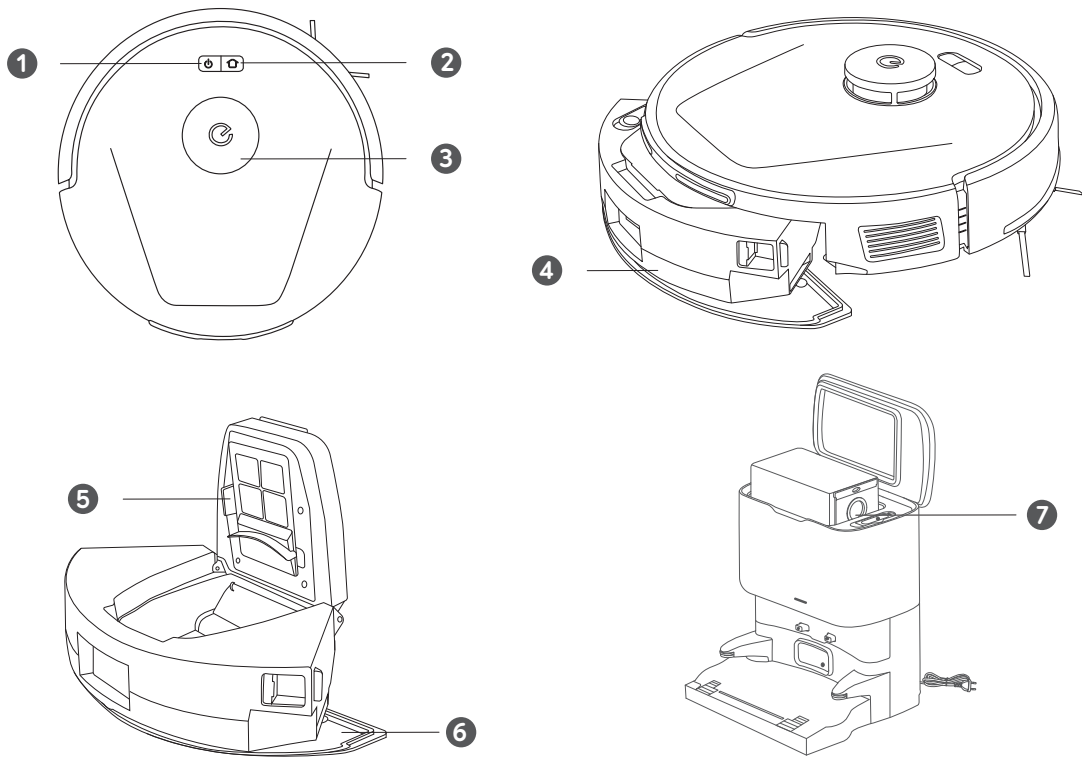
*The Self Empty Station comes with the Cleaning Tool and Disposable Dust Bag preinstalled.
*La Estación de vaciado automático viene con la herramienta de limpieza y la bolsa de polvo desechable preinstaladas.
*La Station de vidage automatique est livrée avec l'outil de nettoyage et le sac à poussière jetable préinstallés.

- EN:**
- 1 Documents
 - 2 Self Empty Station and Power Cord
 - 3 Mopping Module
 - 4 Main Unit
 - 5 Detachable Base
- ES:**
- 1 Documentos
 - 2 Estación de vaciado automático y cable de alimentación
 - 3 Módulo de Fregado
 - 4 Unidad principal
 - 5 Base Desmontable
- FR:**
- 1 Documents
 - 2 Station de vidage automatique et cordon d'alimentation
 - 3 Module de Nettoyage
 - 4 Unité principale
 - 5 Base Détachable

T2278 51005004304 V01

PAP 22
Raccolta Carta

Overview



- EN:**
- 1 Cleaning start / pause button
 - 2 Recharge button
 - 3 360° Lidar Navigation Sensor
 - 4 Dust box
 - 5 Filter
 - 6 Mopping Module
 - 7 Disposable dust bag
- ES:**
- 1 Botón de inicio / pausa de limpieza
 - 2 Botón de recarga
 - 3 Sensor de navegación Lidar de 360°
 - 4 Contenedor para polvo
 - 5 Filtro
 - 6 Módulo de Fregado
 - 7 Bolsa de polvo desechable
- FR:**
- 1 Bouton de démarrage / pause de nettoyage
 - 2 Bouton de recharge
 - 3 Capteur de navigation Lidar à 360°
 - 4 Bac à poussières
 - 5 Filtre
 - 6 Module de Nettoyage
 - 7 Sac à poussière jetable

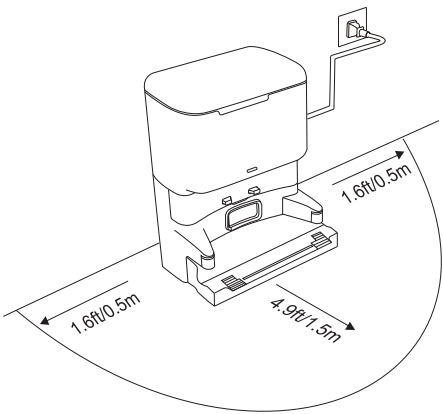
	EN: Press and hold for 3 seconds to power on or off Press to pause / finish the current task when working ES: Mantenga pulsado durante 3 segundos para encender o apagar Pulse para pausar / finalizar la tarea actual cuando esté funcionando FR: Appuyez sur le bouton et maintenez-le enfoncé pendant 3 secondes pour allumer ou éteindre l'appareil Appuyez sur ce bouton pour mettre en pause ou terminer la tâche en cours durant le fonctionnement
	EN: Press to return RoboVac to the Charging Station Press to pause the current task when working Press and hold for 3 seconds to enable or disable Child Safety Lock ES: Presione para devolver RoboVac a la estación de carga Presione para pausar la tarea actual mientras trabaja Mantenga presionado durante 3 segundos para habilitar o deshabilitar el bloqueo de seguridad para niños FR: Appuyez pour retourner RoboVac à la station de charge Appuyez pour mettre en pause la tâche en cours lorsqu'il travaille Appuyez et maintenez enfoncé pendant 3 secondes pour activer ou désactiver le verrouillage de sécurité pour enfants
	EN: Press and hold simultaneously for 3 seconds to reset the Wi-Fi connection ES: Manténgalos pulsados simultáneamente durante 3 segundos para restablecer la conexión Wi-Fi FR: Appuyez et maintenez enfoncé simultanément pendant 3 secondes pour réinitialiser la connexion Wi-Fi

Get Started

1 Install the Self Empty Station in a location that RoboVac can easily access. It is recommended to place it against a wall and on a hard, level surface rather than on rugs or carpets.

ES: Instale la Estación de vaciado automático en un lugar al que RoboVac pueda acceder fácilmente. Se recomienda colocarlo contra una pared y sobre una superficie dura y nivelada en lugar de sobre alfombras.

FR: Installez la Station de vidage automatique dans un endroit facilement accessible par RoboVac. Il est recommandé de la placer contre un mur et sur une surface dure et plane plutôt que sur des tapis ou des moquettes.

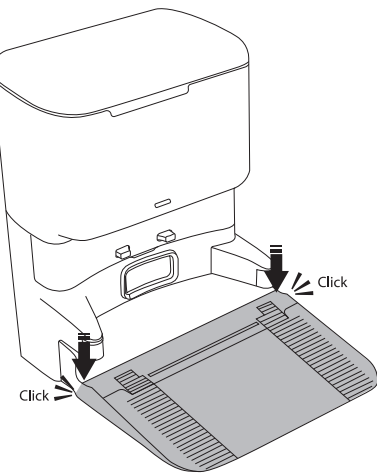


- EN:** Always keep the Self Empty Station plugged in, otherwise RoboVac will not automatically return to it. When the Self Empty Station connects to AC power, the LED indicator on it is steady white.
- ES:** Mantenga siempre la Estación de vaciado automático conectada, de lo contrario RoboVac no volverá automáticamente a ella. Cuando la Estación de vaciado automático se conecta a la corriente eléctrica, el indicador LED en ella es blanco fijo.
- FR:** Gardez toujours la Station de vidage automatique branchée, sinon RoboVac ne reviendra pas automatiquement. Lorsque la Station de vidage automatique se connecte à l'alimentation électrique, le voyant LED sur celle-ci est blanc fixe.

2 Install the detachable base by pressing down both sides of it firmly until you hear a click.

ES: Instale la base desmontable presionando firmemente ambos lados de la misma hasta que escuche un clic.

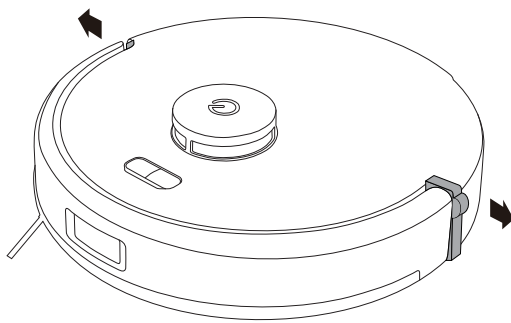
FR: Installez la base détachable en appuyant fermement sur les deux côtés jusqu'à ce que vous entendiez un clic.



- EN:** Make sure the detachable base is seamlessly connected to the Self Empty Station, otherwise RoboVac will fail to return to the Self Empty Station smoothly.
- ES:** Asegúrese de que la base desmontable esté conectada sin problemas a la Estación de Vacío Automático, de lo contrario, RoboVac no podrá regresar a la Estación de Vacío Automático de manera fluida.
- FR:** Assurez-vous que la base détachable est parfaitement connectée à la Station d'Auto-vidage, sinon RoboVac ne pourra pas retourner à la Station d'Auto-vidage en douceur.

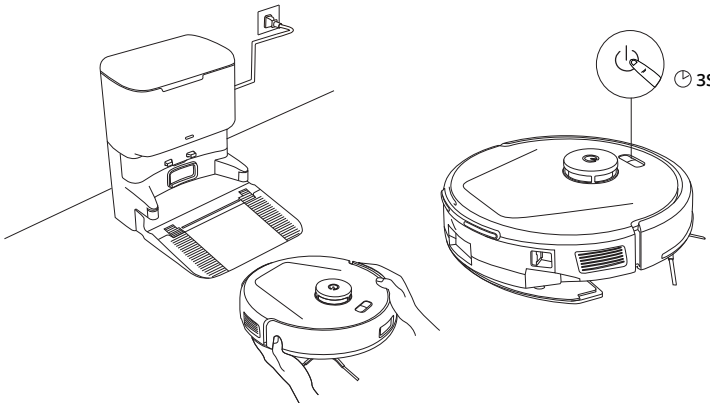
3 Remove the foam blocks beside the bumper before use.

ES: Retire los bloques de espuma al lado del parachoques antes del uso.
FR: Retirez les blocs de mousse à côté du pare-chocs avant l'utilisation.



4 Attach RoboVac to the Self Empty Station and turn it on.

ES: Conecte RoboVac a la Estación de vaciado automático y enciéndalo.
FR: Attachez RoboVac à la Station de vidage automatique et allumez-le.



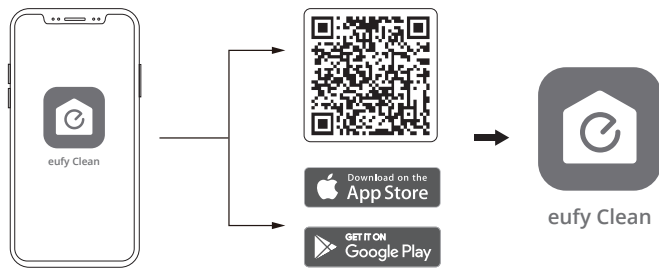
EN: Fully charge RoboVac before use. The LED indicator on RoboVac will be solid white when fully charged.

ES: Cargue completamente RoboVac antes de usarlo. El indicador LED en RoboVac será blanco sólido cuando esté completamente cargado.

FR: Chargez complètement RoboVac avant utilisation. Le voyant LED sur RoboVac sera blanc fixe lorsqu'il est complètement chargé.

5 Download the app. Follow the in-app instructions to set up the Wi-Fi connection.

ES: Descargue la aplicación. Siga las instrucciones de la aplicación para configurar la conexión Wi-Fi.
FR: Téléchargez l'application. Suivez les instructions de l'application pour configurer la connexion Wi-Fi.



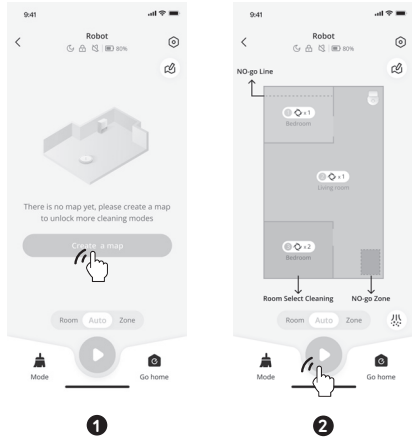
EN: You will be informed once a new firmware version is detected when RoboVac has been connected to the Internet. Please update the firmware promptly for an optimal user experience.

ES: Se le informará una vez que se detecte una nueva versión de firmware cuando RoboVac haya sido conectado a Internet. Actualice el firmware de inmediato para una experiencia de usuario óptima.

FR: Vous serez informé dès qu'une nouvelle version du firmware sera détectée lorsque RoboVac aura été connecté à Internet. Veuillez mettre à jour le firmware rapidement pour une expérience utilisateur optimale.

6 Start Quick Mapping in the eufy Clean app, and experience a hassle-free clean powered by RoboVac.

ES: Inicia el Mapeo Rápido en la aplicación eufy Clean y experimenta una limpieza sin complicaciones con la potencia de RoboVac.
FR: Lancez la Cartographie Rapide dans l'application eufy Clean et profitez d'un nettoyage sans tracas alimenté par RoboVac.



• For more information on how to use the Intelligent Mapping feature, please refer to the Owner's Manual by scanning the QR code at Customer Service or visiting <https://support.eufylife.com>.

ES:

- Para obtener más información sobre cómo usar la función de Mapeo Inteligente, consulte el Manual del Propietario escaneando el código QR en el Servicio al Cliente o visitando <https://support.eufylife.com>.

FR:

- Pour plus d'informations sur comment utiliser la fonction de Cartographie Inteligente, veuillez vous référer au Manuel de l'Utilisateur en scannant le code QR au Service Client ou en visitant <https://support.eufylife.com>.

Cautions

EN:

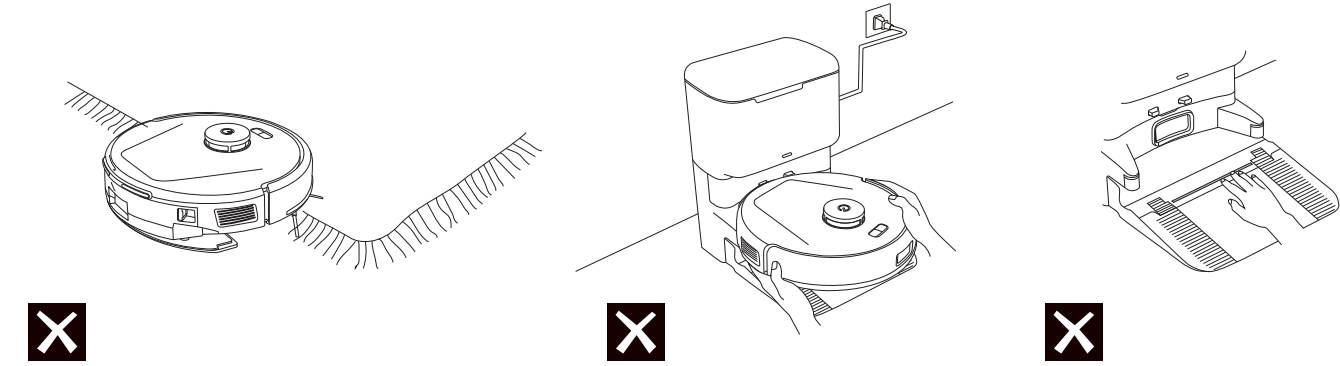
- When RoboVac has returned to the Self Empty Station, the hair cutting device in the Self Empty Station will automatically turn on. Do not move the Self Empty Station at this time.
- Once you have finished installing the Self Empty Station, do not touch the hair cutting slot on the Self Empty Station.
- Do not flush the main unit with water.
- RoboVac should not be allowed to enter ponding areas.
- Please remove the mopping module when not using the mopping function.
- Do not use the mopping module on carpets or threshold (more than 18mm). If there're carpets in the room, it is recommended to set up a no-go zone or no-mop zone by App before using RoboVac.

ES:

- Cuando RoboVac ha regresado a la Estación de Autovaciado, el dispositivo de corte de pelo en la Estación de Autovaciado se encenderá automáticamente. No mueva la Estación de Autovaciado en este momento.
- Una vez que haya terminado de instalar la Estación de Autovaciado, no toque la ranura de corte de pelo en la Estación de Autovaciado.
- No enjuague la unidad principal con agua.
- El RoboVac no debe entrar en zonas encharcadas.
- Retire el módulo de fregado cuando no utilice la función de fregado.
- No utilice el módulo de fregado sobre alfombras o umbrales (más de 18 mm). Si hay alfombras en la habitación, se recomienda establecer una zona prohibida o una zona de no fregado mediante App antes de utilizar el RoboVac.

FR:

- Lorsque RoboVac est retourné à la Station de Vidage Automatique, le dispositif de coupe de cheveux dans la Station de Vidage Automatique s'allumera automatiquement. Ne déplacez pas la Station de Vidage Automatique à ce moment-là.
- Une fois que vous avez terminé d'installer la Station de Vidage Automatique, ne touchez pas la fente de coupe de cheveux sur la Station de Vidage Automatique.
- Ne pas rincer l'unité principale avec de l'eau.
- RoboVac ne doit pas être autorisé à entrer dans les zones d'accumulation d'eau.
- Veuillez retirer le module de nettoyage lorsque vous n'utilisez pas la fonction de nettoyage.
- Ne pas utiliser le module de nettoyage sur les tapis ou les seuils (plus de 18 mm). S'il y a des tapis dans la pièce, il est recommandé de définir une zone interdite ou une zone sans nettoyage via l'application avant d'utiliser RoboVac.



Warranty

EN	12-Month Limited Warranty for the main unit (including the battery). 24-Month Limited Warranty for the Self Empty Station. • Not applicable to consumables (rolling brush, side brush, mopping cloth, Hair Detangling Mechanism, etc.) This limited warranty provided by the manufacturer does in no way affect a potential statutory warranty provided by law.
ES	Garantía limitada de 12 meses para la unidad principal (incluyendo la batería). Garantía limitada de 24 meses para la Estación de vaciado automático. • No aplicable a consumibles (cepillo rodante, cepillo lateral, paño de fregado, mecanismo de desenredado de cabello, etc.) Esta Garantía limitada proporcionada por el fabricante no afecta de ningún modo a ninguna posible garantía que establezca la ley.
FR	Garantie limitée de 12 mois pour l'unité principale (y compris la batterie). Garantie limitée de 24 mois pour la Station de vidage automatique. • Non applicable aux consommables (brosse rotative, brosse latérale, chiffon de nettoyage, mécanisme de démêlage des cheveux, etc.) Cette garantie limitée fournie par le fabricant n'affecte en aucune façon une garantie légale potentielle prévue par la loi.

Customer Service

✉ support@eufy.com 💬 www.eufy.com

📞 (US/CA) +1 (800) 994 3056 (UK) +44 (0) 1604 936200 (DE) +49 (0) 69 9579 7960 (日本) +81 03 4455 7823

EN: For manuals, tutorial videos, FAQs, and more information, please visit: <https://support.eufylife.com> Or scan the QR code:

ES: Para ver más números de teléfono de asistencia, vaya a: <https://support.eufylife.com/s/phonecontactus> O escanee el código QR

FR: Pour plus de numéros de téléphone d'assistance, consultez le site: <https://support.eufylife.com/s/phonecontactu> Ou scannez le code QR

EN: For more support phone numbers, please visit: <https://support.eufylife.com/s/phonecontactus> Or scan the QR code

ES: Para ver más números de teléfono de asistencia, vaya a: <https://support.eufylife.com/s/phonecontactus> O escanee el código QR

FR: Pour plus de numéros de téléphone d'assistance, consultez le site: <https://support.eufylife.com/s/phonecontactu> Ou scannez le code QR

f @EufyOfficial X @EufyOfficial i @EufyOfficial p @EufyOfficial